



CALEIDOSCOPIO ACESSIBILIDADE, EDUCACAO E PRODUCAO CULTURAL LTDA

CNPJ – 33.527.505/0001-68

Endereço: AV GENERAL BENTO DA GAMA, 127 - Sala 01 CXPST 0028 Cep - 58.040-090 Torre, João Pessoa - PB

E-mail - caleidoscopioaccessibilidade@gmail.com

Celular - 83 996096524

Atenciosamente,

Larissa Hobi

Doutoranda em Educação (UFRN)

Mestre em Artes Cênicas (UFRN)

Especialista em Audiodescrição (UFJF)

PROPOSTA ORÇAMENTÁRIA

Tendo examinado minuciosamente as normas específicas do Processo Administrativo SEI de n.º 0002856-94.2025.4.05.7400, objetivando a contratação de empresa especializada na prestação de **SERVIÇOS DE TRADUÇÃO DE LIBRAS E DE AUDIODESCRIÇÃO**, formulamos a seguinte proposta:

GRUPO	ITEM	DESCRIÇÃO RESUMIDA	UNID.	QUANT.	VALOR TOTAL
01	01	Interpretação de Libras - Simultânea (4ª Semana Regional de Acessibilidade)			
		<ul style="list-style-type: none">• 22/09/2025 (tarde) – 4h de tradução em Libras• 23/09/2025 (manhã) – 4h de tradução em Libras	Coordenação de equipe	8h	R\$ 1.440,00
		Hora/dupla.	8h	R\$ 2.304,00	
	02	Interpretação de Libras - Simultânea (III Jornada de Saúde da PB)			
<ul style="list-style-type: none">• 16/10 (tarde) - 4h de tradução em Libras• 17/10 (manhã) - 4h de tradução em Libras• 17/10 (tarde) - 4h de tradução em Libras		Coordenação de equipe	12h	R\$ 2.160,00	
		Hora/dupla	12h	R\$ 3.456,00	

	03	Tradução de Libras - gravada (audiovisual) (vídeos institucionais) <ul style="list-style-type: none"> 30 minutos de tradução em Libras, divididos em pedidos mínimos de 1 minuto (entrega em até 24h) 	Minutos	30min	R\$ 6.600,00
02	01	Audiodescrição – simultânea (4ª Semana Regional de Acessibilidade) <ul style="list-style-type: none"> 23/09/2025 (manhã) – 4h de audiodescrição (10 pontos) 	Coordenação de equipe	4h	R\$ 720,00
			Horas/audiodescritora roteirista e narradora + audiodescritora consultora (pessoa cega)	4h	R\$ 4.000,00
02	01	Audiodescrição – simultânea (4ª Semana Regional de Acessibilidade) <p>23/09/2025 (manhã) – 4h de audiodescrição (10 pontos)</p>	Aluguel de equipamento para emissão/recepção da audiodescrição com 20 receptores + cabine móvel + equipe suporte	4h	R\$ 1.500,00

VALOR GLOBAL	R\$ 22.180,00
---------------------	----------------------

- 1 - Nos preços indicados na planilha de preços acima estão inclusos todos os custos diretos e indiretos que forem exigidos para prestação do serviço em objeto, assim entendida, não só as despesas diretas, como a aquisição de materiais e pagamento da mão-de-obra, como também as indiretas, como transporte de pessoal, alimentação, despesas financeiras, serviços de terceiros, aluguel e aquisição de máquinas, equipamentos, veículos e transportes, entre outras, quaisquer que sejam as suas naturezas;
- 2 - Declaro que examinei o Termo de Referência sob identificador de nº 5345864 de forma minuciosa, aceitando e submetendo-me, integralmente, às suas condições, não havendo dúvidas acerca dos serviços a executar;
- 3 - O prazo de validade desta proposta é de 60 dias corridos;
- 4 - A contratação será formalizada através de Termo de Contrato;
- 5 - O prazo total de contratação será 19 de dezembro de 2025;
- 6 - Declaramos, para fins de participação no presente processo de dispensa de licitação, que não possuímos em nossos quadros funcionais, empregados que sejam cônjuges, companheiros ou parentes em linha reta, colateral ou por afinidade, até o terceiro grau, inclusive, de ocupantes de cargos de direção e de assessoramento, de membros ou juízes vinculados a Seção Judiciária da Paraíba, conforme determinação contida no art. 3º da Resolução nº 07, de 18 de outubro de 2005, com nova redação dada pela Resolução nº 09, de 06/12/2005;
- 7 - Declaro que não possuímos, em nossa cadeia produtiva, empregados executando trabalho degradante ou forçado, observando o disposto nos incisos III e IV do art.1º e no inciso III do art. 5º da Constituição Federal;

- 8 - Declaro que cumprimos reserva de cargos prevista em lei para pessoa com deficiência ou para reabilitado da Previdência Social e que atendam às regras de acessibilidade previstas na legislação, conforme disposto no art. 93 da Lei nº 8.213, de 24 de julho de 1991;
- 9 - Declaro pleno conhecimento das condições de execução dos serviços, para fins de dispensa da vistoria técnica, caso não tenha sido realizada, nada havendo a reclamar, e assumindo os riscos de eventual desconhecimento de dificuldade;
- 10 - Informamos, desde já, que o pagamento deverá ser creditado na Conta Corrente nº 13499269-5, Agência nº 0001, Banco 260, Chave pix 33.527.505/0001-68;
- 11 - Somos totalmente responsáveis pela presente proposta de preços, não lhe cabendo alegações posteriores de quaisquer erros, falhas ou omissões para pleitear futura alteração contratual e desobrigações em face das obrigações assumidas;
- 12 - O representante legal da empresa, cujo CNPJ é 33.527.505/0001-68, que assinará o Contrato, é o(a) Sr(a) Larissa Hobi Martins, brasileira, solteira, audiodescritora / professora, RG - 2208667b SSP/PB, CPF – 009.074.694-50, Endereço: Rua João Galiza de Andrade, 221 – apto 201 – CEP 58051 – 180 Jardim São Paulo, João Pessoa – PB; (83) 99609 6524 e-mail - caleidoscopioacessibilidade@gmail.com.

João Pessoa, 02 de setembro de 2025.

 Documento assinado digitalmente
LARISSA HOBI MARTINS
Data: 02/09/2025 22:08:58-0300
Verifique em <https://validar.iti.gov.br>

Larissa Hobi Martins